EN Quick start guide

Action camera ACAM11BK

For more information see the extended manual online:
ned.is/acam11bk

Intended use

This product is intended as a recording device.
Any modification of the product may have consequences for safety, warranty and proper functioning.

Parts list (Image A)

① OK button
② Power indicator LED
③ Power button
④ Camera lens
⑤ UP button
⑥ DOWN button
⑦ Speaker
⑧ Display
⑨ Charging indicator LED
⑩ Status indicator LED
⑪ Battery cover
⑫ Microphone
⑬ Micro USB port
⑭ MicroSD card slot

Additional parts (not shown in illustration)

⑮ Battery
⑯ Waterproof housing
⑰ Mounting accessories (x5)
⑱ Bandages
⑲ Micro USB cable
⑳ 3M mats

Safety instructions

⚠ WARNING

- Only use the product as described in this manual.
- Do not use the product if a part is damaged or defective. Replace a damaged or defective device immediately.
- Do not drop the product and avoid bumping.
- This product may only be serviced by a qualified technician for maintenance to reduce the risk of electric shock.
- Disconnect the product from the electrical outlet and other equipment if problems occur.
- Do not expose the product to water or moisture.

Insert or change memory card (Image B)

A microSD card (not included) is required to take pictures or videos. Insert the microSD card into the microSD card slot ⑭.

ⓘ Use a microSD card with a maximum of 32 GB storage capacity.
ⓘ Format the microSD card before use.

Battery (Image C)

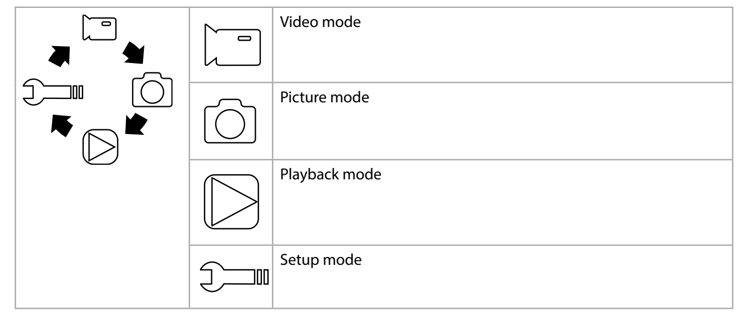
Charge the camera from any USB outlet with the supplied micro USB cable. The camera can be charged while recording video. Fully charging the battery takes about 3 hours.

ⓘ When battery level is low, a low battery notification is shown on the screen and the camera turns off.

Turn on camera

Hold the power button ③ for about 3 seconds until the status indicator LED ⑩ lights up blue. A welcome screen appears, and the camera enters video mode.

Switching between modes


Video mode
Picture mode
Playback mode
Setup mode

Switch between modes by pressing the power button ③.

Attachment

Attach the action camera into the protective casing. The protective casing can be fitted with supplied mounting accessory to your clothing, action gear, helmet, etc.

Record pictures and video images

In video mode, press OK to start or stop recording video.
In picture mode, press OK to take a picture.

View pictures and video images

In view mode, press UP or DOWN to go to the next or previous picture or video. Press OK to play and stop videos.

Settings menu navigation

In the settings menu, use UP and DOWN to navigate between options. Press OK to select and confirm options.

ⓘ For a description of the settings menu, consult the extended manual online.

Transfer files to external device.

Connect the camera to your device with the micro USB cable. Transfer files you want to save to your device.
Alternatively, take the microSD card from your camera and insert it into a card reader that is connected to your device.

Specifications

Product	Action camera
Article number	ACAM11BK
Dimensions (l x w x h)	60 x 31 x 41 mm
Battery Capacity	900 mAh
Memory	MicroSD card (2 - 32 GB) (not included)
Camera lens	Viewing angle = 100 degrees
Image format	.jpg
Image resolution	0.3 MP - 5 MP
Video format	.avi
Video resolution	640 x 480 px - 1280 x 720 px
Frame speed	30 fps
Recording time	≥ 1.5 hours
Display	2.0 LTPS
Current	Standby: 170 mAh Working: 190 mAh
Charging time	3 hours

DE Kurzanleitung

Actionkamera ACAM11BK

Für weitere Informationen beachten Sie die erweiterte Anleitung online:
ned.is/acam11bk

Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieses Produkt ist zur Verwendung als Aufnahmegerät gedacht.
Jegliche Modifikation des Produkts kann Folgen für die Sicherheit, Garantie und ordnungsgemäße Funktionalität haben.

Teileliste (Abbildung A)

① OK-Taste
② Betriebsanzeige-LED
③ Ein/Aus-Taste
④ Kameraobjektiv
⑤ HOCH-Taste
⑥ RUNTER-Taste
⑦ Lautsprecher
⑧ Display
⑨ Ladeanzeige-LED
⑩ Statusanzeige-LED
⑪ Batterieabdeckung
⑫ Mikrofon
⑬ Einschub für Micro-USB-Karte
⑭ microSD-Karten-Einschub

Zusätzliche Teile (nicht abgebildet)

⑮ Batterie
⑯ Wasserdichtes Gehäuse
⑰ Befestigungszubehör (x5)
⑱ Bandagen
⑲ Micro-USB-Kabel
⑳ 3M Matten

Sicherheitshinweise

⚠ WARNUNG

- Verwenden Sie das Produkt nur wie in dieser Anleitung beschrieben.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn ein Teil beschädigt ist oder es einen Mangel aufweist. Ersetzen Sie ein beschädigtes oder defektes Gerät unverzüglich.
- Lassen Sie das Produkt nicht herunterfallen und vermeiden Sie Kollisionen.
- Dieses Produkt darf nur von einem ausgebildeten Techniker gewartet werden, um die Gefahr eines Stromschlags zu reduzieren.
- Trennen Sie das Produkt vom Stromanschluss und anderer Ausrüstung, falls Probleme auftreten.
- Setzen Sie das Produkt keinem Wasser oder Feuchtigkeit aus.

Einlegen oder Wechseln der Speicherkarte (Abbildung B)

Eine microSD-Karte (nicht im Lieferumfang enthalten) ist erforderlich, um Bilder oder Videos aufzunehmen. Setzen Sie die microSD-Karte in den microSD-Karteneinschub ⑭ ein.

ⓘ Verwenden Sie eine microSD-Karte mit maximal 32 GB Speicherkapazität.
ⓘ Formatieren Sie die microSD-Karte vor der Verwendung.

Batterie (Abbildung C)

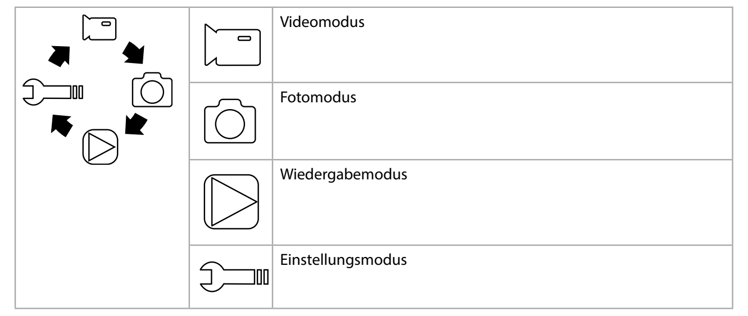
Laden Sie die Kamera an einem beliebigen USB-Stromanschluss mit dem mitgelieferten Micro-USB-Kabel. Die Kamera kann aufgeladen werden, während ein Video aufgezeichnet wird. Eine vollständige Aufladung der Batterie dauert ca. 3 Stunden.

ⓘ Wenn der Batteriestand niedrig ist, wird eine Benachrichtigung über niedrigen Ladestand auf dem Bildschirm angezeigt und die Kamera schaltet sich aus.

Einschalten der Kamera

Halten Sie die Ein/Aus-Taste ③ ca. 3 Sekunden lang gedrückt, bis die Statusanzeige-LED ⑩ blau leuchtet. Ein Begrüßungsbildschirm wird angezeigt und die Kamera schaltet in den Videomodus.

Umschalten zwischen den Modi


Videomodus
Fotomodus
Wiedergabemodus
Einstellungsmodus

Wechseln Sie zwischen den Modi mithilfe der Ein/Aus-Taste ③.

Befestigung

Setzen Sie die Actionkamera in das Schutzgehäuse. Das Schutzgehäuse kann mithilfe des mitgelieferten Befestigungszubehörs an Ihrer Kleidung, Aktivausrüstung, Helmen usw. befestigt werden.

Aufzeichnen von Bildern und Videos

Drücken Sie im Videomodus OK, um eine Videoaufzeichnung zu starten oder zu stoppen.
Drücken Sie im Fotomodus OK, um ein Foto aufzunehmen.

Anzeigen von Fotos und Videos

Drücken Sie im Wiedergabemodus HOCH oder RUNTER, um zum nächsten oder vorherigen Foto oder Video zu gelangen. Drücken Sie OK, um Videos wiederzugeben und zu stoppen.

Einstellungsmenü Navigation

Verwenden Sie im Einstellungsmenü HOCH und RUNTER, um zwischen den Optionen zu navigieren. Drücken Sie OK, um Optionen zu wählen und zu bestätigen.

ⓘ Für eine Beschreibung des Einstellungsmenüs beachten Sie die erweiterte Anleitung online.

Übertragen der Dateien auf ein externes Gerät.

Verbinden Sie die Kamera mit dem Micro-USB-Kabel mit Ihrem Gerät. Übertragen Sie die Daten, die Sie auf Ihrem Gerät speichern wollen.
Alternativ können Sie auch die microSD-Karte aus Ihrer Kamera entfernen und in ein Kartenlesegerät stecken, welches mit Ihrem Gerät verbunden ist.

Spezifikationen

Produkt	Actionkamera
Artikelnummer	ACAM11BK
Größe (L x B x H)	60 x 31 x 41 mm
Batteriekapazität	900 mAh
Speicher	microSD-Karte (2 - 32 GB) (nicht im Lieferumfang enthalten)
Kameraobjektiv	Blickwinkel = 100 Grad
Bildformat	.jpg
Bildauflösung	0,3 MP - 5 MP
Videoformat	.avi
Videoauflösung	640 x 480 px - 1280 x 720 px
Bildrate	30 fps
Aufnahmedauer	≥ 1,5 Stunden
Anzeige	2.0 LTPS
Stromstärke	Standby: 170 mAh Working: 190 mAh
Ladezeit	3 Stunden

FR Guide de démarrage rapide

Caméra d'action ACAM11BK

Pour plus d'informations, consultez le manuel détaillé en ligne :
ned.is/acam11bk

Utilisation prévue

Ce produit est destiné à être un dispositif d'enregistrement.
Toute modification du produit peut avoir des conséquences sur la sécurité, la garantie et le bon fonctionnement.

Liste des pièces (Image A)

① Bouton OK
② Voyant LED d'alimentation
③ Bouton d'alimentation
④ Objectif de la caméra
⑤ Bouton HAUT
⑥ Bouton BAS
⑦ Haut-parleur
⑧ Affichage
⑨ Voyant LED de charge
⑩ Voyant LED d'état
⑪ Couvercle des piles
⑫ Microphone
⑬ Port micro USB
⑭ Emplacement pour carte microSD

Pièces supplémentaires (non illustrées)

⑮ Batterie
⑯ Boîtier étanche
⑰ Accessoires de montage (x5)
⑱ Bandages
⑲ Câble micro USB
⑳ Tapis 3M

Consignes de sécurité

⚠ AVERTISSEMENT

- Utilisez le produit uniquement comme décrit dans le présent manuel.
- Ne pas utiliser le produit si une pièce est endommagée ou défectueuse. Remplacer immédiatement un appareil endommagé ou défectueux.
- Ne pas laisser tomber le produit et éviter de le cogner.
- Ce produit ne peut être réparé que par un technicien qualifié afin de réduire les risques d'électrocution.
- Débrancher le produit de la prise secteur et de tout autre équipement en cas de problème.
- Ne pas exposer le produit à l'eau ou à l'humidité.

Insérez ou changez la carte mémoire (Image B)

Une carte microSD (non incluse) est nécessaire pour faire des photos ou des vidéos. Insérez la carte microSD dans l'emplacement pour carte microSD ⑭.

ⓘ Utilisez une carte microSD avec une capacité de stockage maximum de 32 Go.
ⓘ Formatez la carte microSD avant utilisation.

Batterie (Image C)

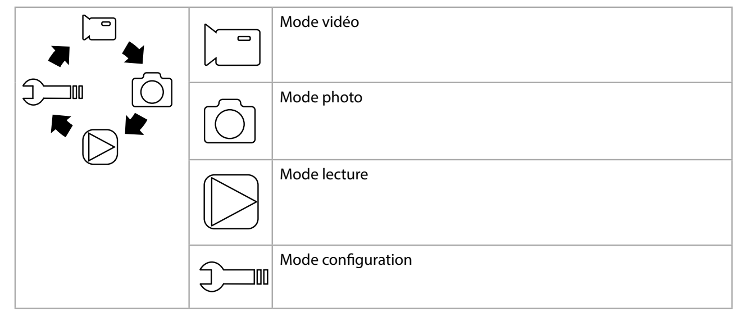
Charger la caméra depuis n'importe quelle prise USB avec le câble micro USB fourni. La caméra peut être chargée pendant l'enregistrement d'une vidéo. La charge complète de la batterie prend environ 3 heures.

ⓘ Lorsque le niveau de charge de la batterie est faible, une notification de batterie faible s'affiche à l'écran et la caméra se met hors tension.

Mettre la caméra sous tension

Maintenez le bouton d'alimentation ③ pendant environ 3 secondes jusqu'à ce que le voyant LED d'état ⑩ s'allume en bleu. Un écran de bienvenue apparaît et la caméra passe en mode vidéo.

Basculer entre les modes


Mode vidéo
Mode photo
Mode lecture
Mode configuration

Basculez entre les modes en appuyant sur le bouton d'alimentation ③.

Attache

Fixez la caméra d'action dans le boîtier de protection. Le boîtier de protection peut être fixé sur vos vêtements, tenues d'action, casque, etc., avec des accessoires de montage fournis.

Enregistrer des photos et des images vidéo

En mode vidéo, appuyez sur OK pour démarrer ou arrêter l'enregistrement vidéo.
En mode photo, appuyez sur OK prendre une photo.

Visionner des photos et des images vidéo

En mode affichage, appuyez sur UP ou BAS pour aller à la photo ou à la vidéo suivante ou précédente. Appuyez sur OK pour lire et arrêter des vidéos.

Navigation dans le menu paramètres

Dans le menu des paramètres, utilisez UP et BAS pour naviguer entre les options. Appuyez sur OK pour sélectionner et confirmer des options.

ⓘ Pour une description du menu des paramètres, consultez le manuel détaillé en ligne.

Transférez les fichiers sur un périphérique externe.

Connectez la caméra à votre appareil avec le câble micro USB. Transférez les fichiers que vous souhaitez enregistrer sur votre appareil.
Vous pouvez également extraire la carte microSD de votre caméra et l'insérer dans un lecteur de carte connecté à votre appareil.

Spécifications

Produit	Caméra d'action
Article numéro	ACAM11BK
Dimensions (L x l x H)	60 x 31 x 41 mm
Capacité de la batterie	900 mAh
Mémoire	Carte microSD (2 - 32 Go) (non incluse)
Objectif de la caméra	Angle de vision = 100 degrés
Format d'image	.jpg
Résolution d'image	0,3 MP - 5 MP
Format vidéo	.avi
Résolution vidéo	640 x 480 px - 1280 x 720 px
Vitesse de trame	30 ips
Durée d'enregistrement	≥ 1,5 heures
Affichage	2.0 LTPS
Intensité	Standby: 170 mAh Working: 190 mAh
Temps de recharge	3 heures

NL Verkorte handleiding

Actiecamera ACAM11BK

Zie voor meer informatie de uitgebreide handleiding online:
ned.is/acam11bk

Bedoeld gebruik

Dit product is uitsluitend bedoeld als een opnameapparaat.
Elke wijziging van het product kan gevolgen hebben voor veiligheid, garantie en correcte werking.

Onderdelenlijst (Afbeelding A)

① OK knop
② Voedingsindicatie LED
③ AAN/UIT knop
④ Cameralens
⑤ OMHOOG knop
⑥ OMLAAG knop
⑦ Luidspreker
⑧ Display
⑨ Oplaadindicatie LED
⑩ Statusindicatie LED
⑪ Batterij deksel
⑫ Microfoon
⑬ Micro USB-poort
⑭ MicroSD-kaartsleuf

Extra onderdelen (niet afgebeeld)

⑮ Batterij
⑯ Waterdichte behuizing
⑰ Montagetoebehoren (x5)
⑱ Verbanden
⑲ Micro USB-kabel
⑳ 3M matten

Veiligheidsvoorschriften

⚠ WAARSCHUWING

- Gebruik het product alleen zoals beschreven in deze handleiding.
- Gebruik het product niet als een onderdeel beschadigd of defect is. Vervang een beschadigd of defect apparaat onmiddellijk.
- Laat het product niet vallen en voorkom stoten.
- Dit product mag voor onderhoud alleen worden geopend door een erkend technicus om het risico op elektrische schokken te verkleinen.
- Koppel het product los van het stopcontact en van andere apparatuur als er zich problemen voordoen.
- Stel het product niet bloot aan water of vocht.

Plaats of vervang de geheugenkaart (Afbeelding B)

Een microSD-kaart (niet inbegrepen) is nodig om foto's te nemen of videobeelden te maken. Plaats de microSD-kaart in de microSD-kaartsleuf ⑭.

ⓘ Gebruik een microSD-kaart met een maximale opslagcapaciteit van 32 GB.
ⓘ Formatteer de microSD-kaart voor gebruik.

Batterij (Afbeelding C)

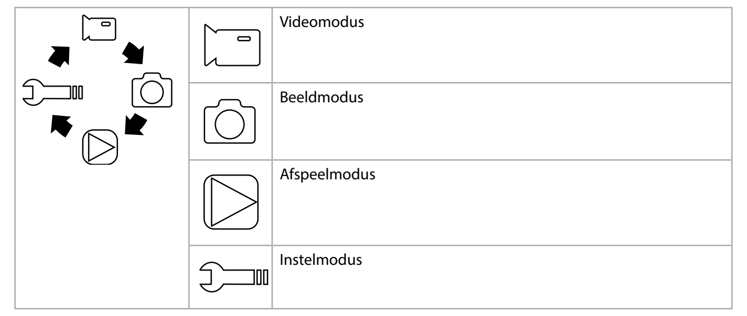
Laad de camera op via een USB-aansluiting met de meegeleverde micro USB-kabel. De camera kan tijdens het opnemen van video worden opgeladen. Het volledig opladen van de batterij duurt ongeveer 3 uur.

ⓘ Als de batterij bijna leeg is, wordt er een melding voor een lege batterij op het scherm weergegeven en gaat de camera uit.

Zet de camera aan

Houd de aan/uit-knop ③ ongeveer 3 seconden ingedrukt totdat het statuslampje LED ⑩ blauw gaat branden. Er verschijnt een welkomstscherm en de camera gaat in de videomodus.

Schakelen tussen de modi


Videomodus
Beeldmodus
Afspeelmodus
Instelmodus

Schakel tussen de modi met behulp van de aan/uit knop ③.

Bevestigen

Bevestig de actiecamera in de beschermende behuizing. De beschermende behuizing kan m.b.v. het meegeleverde bevestigingsmateriaal aan uw kleding, actieapparatuur, helm, enz. worden bevestigd.

Foto's en videobeelden opnemen

Druk in de videomodus op OK om de video-opname te starten of te stoppen.
Druk in de beeldmodus op OK om een foto te maken.

Foto's en videobeelden bekijken

Druk in de weergavemodus op OMHOOG of OMLAAG om naar de volgende of vorige foto of video te gaan. Druk op OK om video's af te spelen en te stoppen.

Instellingenmenu navigatie

In het instellingenmenu, gebruik OMHOOG en OMLAAG om tussen de opties te navigeren. Druk op OK om opties te selecteren en te bevestigen.

ⓘ Raadpleeg de uitgebreide handleiding online voor een beschrijving van het instellingenmenu.

Bestanden naar een extern apparaat overbrengen.

Sluit de camera met de micro USB-kabel aan op uw apparaat. Bestanden die u wilt opslaan naar uw apparaat overbrengen.
U kunt ook de microSD-kaart uit uw camera nemen en deze in een op uw apparaat aangesloten kaartlezer plaatsen.

Specificaties

Product	Actiecamera
Artikelnummer	ACAM11BK
Afmetingen (l x b x h)	60 x 31 x 41 mm
Batterijcapaciteit	900 mAh
Geheugen	MicroSD-kaart (2 - 32 GB) (niet inbegrepen)
Cameralens	Kijkhoek = 100 graden
Beeldformaat	.jpg
Beeldresolutie	0,3 MP - 5 MP
Videoformaat	.avi
Videoresolutie	640 x 480 px - 1280 x 720 px
Framesnelheid	30 fps
Opnametijd	≥ 1,5 uur
Display	2.0 LTPS
Stroom	Standby: 170 mAh Working: 190 mAh
Oplaadtijd	3 uur

IT Guida rapida all'avvio

Action camera ACAM11BK

Per maggiori informazioni vedere il manuale esteso online:
ned.is/acam11bk

Uso previsto

Questo prodotto è inteso come dispositivo di registrazione.
Eventuali modifiche al prodotto possono comportare conseguenze per la sicurezza, la garanzia e il corretto funzionamento.

Elenco parti (Immagine A)

① Pulsante OK
② Spia LED di alimentazione
③ Pulsante di accensione
④ Obiettivo telecamera
⑤ Pulsante SU
⑥ Pulsante GIÙ
⑦ Altoparlante
⑧ Display
⑨ Spia LED di ricarica
⑩ Spia LED di stato
⑪ Coperchio della batteria
⑫ Microfono
⑬ Porta micro USB
⑭ Ingresso scheda micro SD

Parti supplementari (non illustrate)

⑮ Batteria
⑯ Custodia impermeabile
⑰ Accessori di montaggio (x5)
⑱ Bende
⑲ Cavo micro USB
⑳ Tappetini 3M

Istruzioni di sicurezza

⚠ ATTENZIONE

- Utilizzare il prodotto solo come descritto nel presente manuale.
- Non utilizzare il prodotto se una parte è danneggiata o difettosa. Sostituire immediatamente un dispositivo danneggiato o difettoso.
- Non far cadere il prodotto ed evitare impatti.
- Il prodotto può essere riparato e sottoposto a manutenzione esclusivamente da un tecnico qualificato per ridurre il rischio di scosse elettriche.
- Scollegare il prodotto dalla presa elettrica e da altre apparecchiature se si verificano problemi.
- Non esporre il prodotto all'acqua o all'umidità.

Inserimento o sostituzione della memory card (Immagine B)

Per acquisire immagini o video è necessaria una scheda micro SD (non in dotazione). Inserire la scheda micro SD nella fessura per schede micro SD ⑭.

ⓘ Utilizzare una scheda micro SD con una capacità di dati massima di 32 GB.
ⓘ Formattare la scheda micro SD prima dell'uso.

Batteria (Immagine C)

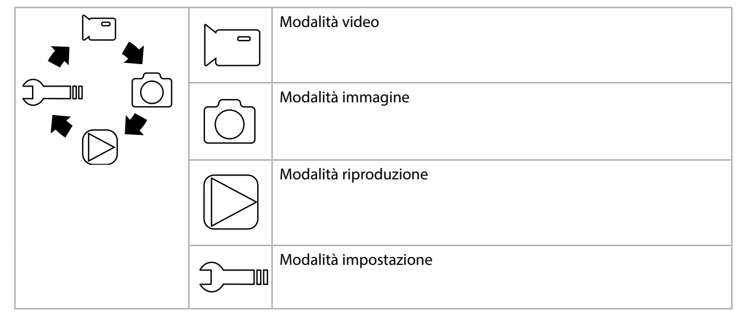
Ricaricare la telecamera da qualsiasi presa USB con il cavo micro USB in dotazione. La telecamera può essere ricaricata durante la registrazione di video. La batteria richiede circa 3 ore per essere ricaricata completamente.

ⓘ Quando il livello della batteria è basso, sullo schermo viene visualizzata un'indicazione e la telecamera si spegne.

Accensione della telecamera

Tenere premuto il pulsante di accensione ③ per circa 3 secondi fino a quando la spia LED di stato ⑩ si accende in blu. Appare una schermata di benvenuto e la telecamera entra in modalità video.

Commutazione fra modalità


Modalità video
Modalità immagine
Modalità riproduzione
Modalità impostazione

Passare fra le varie modalità premendo il pulsante di accensione ③.

Fissaggio

Fissare l'action camera nella custodia di protezione. La custodia di protezione può essere fissata ai propri abiti, all'equipaggiamento, al casco, ecc. grazie agli accessori di montaggio in dotazione.

Registrazione di immagini e video

In modalità video, premere OK per avviare o arrestare la registrazione di video.
In modalità immagine, premere OK per acquisire un'immagine.

Visualizzazione di immagini e riprese video

In modalità di visualizzazione, premere SU o GIÙ per passare all'immagine o al video precedente o successivo. Premere OK per riprodurre o arrestare i video.

Navigazione nel menu Impostazioni

Nel menu impostazioni, utilizzare SU e GIÙ per navigare fra le opzioni. Premere OK per selezionare e confermare le opzioni.

ⓘ Per una descrizione del menu delle impostazioni, consultare il manuale esteso online.

Trasferire i file a un dispositivo esterno.

Collegare la telecamera al proprio dispositivo con il cavo micro USB. Trasferire i file che si desidera salvare sul proprio dispositivo.
Alternativamente, estrarre la scheda micro SD dalla telecamera e inserirla nel lettore di schede collegato al proprio dispositivo.

Specifiche

Prodotto	Action camera
Numero articolo	ACAM11BK
Dimensioni (p x l x a)	60 x 31 x 41 mm
Capacità della batteria	900 mAh
Memoria	Scheda micro SD (2 - 32 GB) (non inclusa)
Obiettivo telecamera	Angolo visuale = 100 gradi
Formato immagini	.jpg
Risoluzione immagini	0,3 MP - 5 MP
Formato video	.avi
Risoluzione video	640 x 480 px - 1280 x 720 px
Velocità frame	30 fps
Tempo di registrazione	≥ 1,5 ore
Display	2.0 LTPS
Corrente	Standby: 170 mAh Working: 190 mAh
Tempo di ricarica	3 ore

ES Guía de inicio rápido

Cámara deportiva ACAM11BK

Para más información, consulte el manual ampliado en línea:
ned.is/acam11bk

Uso previsto por el fabricante

Este producto está diseñado como dispositivo de grabación.
Cualquier modificación del producto puede tener consecuencias para la seguridad, la garantía y el funcionamiento adecuado.

Lista de piezas (Imagen A)

① Botón OK
② Indicador LED de alimentación
③ Botón de encendido
④ Lente de la cámara
⑤ Flecha ARRIBA
⑥ Flecha ABAJO
⑦ Altavoz
⑧ Pantalla
⑨ Indicador LED de carga en curso
⑩ Indicador LED de estado
⑪ Tapa de las pilas
⑫ Micrófono
⑬ Puerto micro USB
⑭ Ranura tarjeta microSD

Piezas adicionales (no se muestran en la ilustración)

⑮ Batería
⑯ Carcasa impermeable
⑰ Accesorios de montaje (x5)
⑱ Cintas
⑲ Cable micro USB
⑳ Tapetes 3M

Instrucciones de seguridad

⚠ ADVERTENCIA

- Utilice el producto únicamente tal como se describe en este manual.
- No use el producto si alguna pieza está dañada o presenta defectos. Sustituya inmediatamente el aparato si presenta daños o está defectuoso.
- No deje caer el producto y evite que sufra golpes.
- Este producto solo puede recibir servicio de un técnico cualificado para su mantenimiento para así reducir el riesgo de descargas eléctricas.
- Desconecte el producto de la toma de corriente y de otros equipos si surgen problemas.
- No exponga el producto al agua o a la humedad.

Cómo insertar o cambiar la tarjeta de memoria (Imagen B)

Para hacer fotos o vídeos hace falta una tarjeta microSD (no incluida). Meta la tarjeta microSD en la ranura ⑭.

ⓘ Use una tarjeta microSD con 32 GB de capacidad máxima de almacenamiento.
ⓘ Antes de usar la tarjeta microSD, formatéela.

Batería (Imagen C)

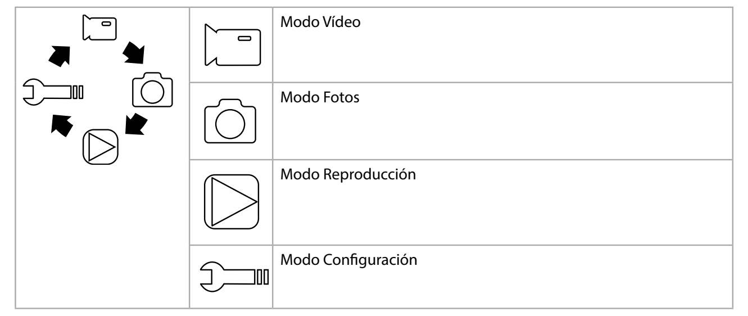
Cargue la cámara en cualquier enchufe USB con el cable micro USB proporcionado. La cámara puede cargarse mientras graba vídeo. La carga completa de la batería tarda unas 3 horas.

ⓘ Cuando la batería se agota, aparece un aviso de batería baja en pantalla y la cámara se apaga.

Encender la cámara

Mantenga pulsado el botón ③ durante unos 3 segundos hasta que el indicador de estado LED ⑩ se ilumine en azul. Aparece una pantalla de bienvenida y la cámara pasa a modo vídeo.

Cómo cambiar entre los modos


Modo Vídeo
Modo Fotos
Modo Reproducción
Modo Configuración

Alterne entre los modos pulsando el botón ③.

Cómo colocar la cámara

Meta la cámara deportiva en la carcasa protectora. Puede enganchar la carcasa protectora a su ropa, equipamiento deportivo, casco, etc. mediante el accesorio de montaje suministrado.

Hacer fotos y vídeos

En el modo Vídeo, pulse OK para empezar o parar de grabar un vídeo.
En el modo Fotos, pulse OK para hacer una foto.

Cómo ver fotos o vídeos

En el modo Visualización, pulse ARRIBA o ABAJO para acceder a la foto o vídeo anterior o siguiente. Pulse OK para reproducir o detener vídeos.

Cómo navegar por el menú Ajustes

En el menú Ajustes, use ARRIBA y ABAJO para navegar por las opciones. Pulse OK para seleccionar y confirmar opciones.

ⓘ Si desea una descripción del menú Ajustes, consulte online el manual ampliado.

Pasar los archivos a un dispositivo externo

Conecte la cámara al dispositivo con el cable micro USB. Transfiera los archivos que quiera pasar al dispositivo.
Otra opción es sacar la tarjeta microSD de la cámara y meterla en un lector de tarjetas conectado a su dispositivo.

Especificaciones

Producto	Cámara deportiva
Número de artículo	ACAM11BK
Dimensiones (L x An x Al)	60 x 31 x 41 mm
Capacidad de la batería:	900 mAh
Memoria	Tarjeta microSD (2 - 32 GB) (no incluida)
Lente de la cámara	Ángulo de visión = 100 grados
Formato de imágenes	.jpg
Resolución de imágenes	0,3 MP - 5 MP
Formato de vídeo	.avi
Resolución de vídeo	640 x 480 px - 1280 x 720 px
Velocidad de fotograma	30 fps
Tiempo de grabación	≥ 1,5 horas
Visualización	2.0 LTPS
Corriente	Standby: 170 mAh Working: 190 mAh
Tiempo de carga	3 horas

PT Guia de iniciação rápida

Câmara de ação ACAM11BK

Para mais informações, consulte a versão alargada do manual on-line:
ned.is/acam11bk

Utilização prevista

Este produto destina-se a servir de dispositivo de gravação.
Qualquer alteração do produto pode ter consequências em termos de segurança, garantia e funcionamento adequado.

Lista de peças (Imagem A)

① Botão OK
② LED indicador de corrente
③ Botão de ligar/desligar
④ Lente da câmara
⑤ Botão CIMA
⑥ Botão BAIXO
⑦ Altifalante
⑧ Visor
⑨ LED indicador de carga
⑩ LED indicador de estado
⑪ Tampa das pilhas
⑫ Microfone
⑬ Porta micro USB
⑭ Ranhura do cartão MicroSD

Peças adicionais (não ilustradas na figura)

⑮ Bateria
⑯ Caixa à prova de água
⑰ Acessórios de montagem (x5)
⑱ Faixas
⑲ Cabo Micro USB
⑳ Esteiras 3M

Instruções de segurança

⚠ AVISO

- Utilize o produto apenas conforme descrito neste manual.
- Não utilize o produto caso uma peça esteja danificada ou defeituosa. Substitua imediatamente um dispositivo danificado ou defeituoso.
- Não deixe cair o produto e evite impactos.
- Este produto pode ser reparado apenas por um técnico qualificado para manutenção a fim de reduzir o risco de choque elétrico.
- Em caso de problema, desligue o produto da tomada elétrica bem como outros equipamentos.
- Não exponha o produto à água ou humidade.

Inserir ou substituir o cartão de memória (Imagem B)

É necessário um cartão microSD (não incluído) para tirar fotografias ou fazer vídeos. Insira o cartão microSD dentro da ranhura de cartão microSD ⑭.

ⓘ Utilize um cartão microSD com uma capacidade de armazenamento máxima de 32 GB.
ⓘ Formate o cartão microSD antes de o utilizar.

Bateria (Imagem C)

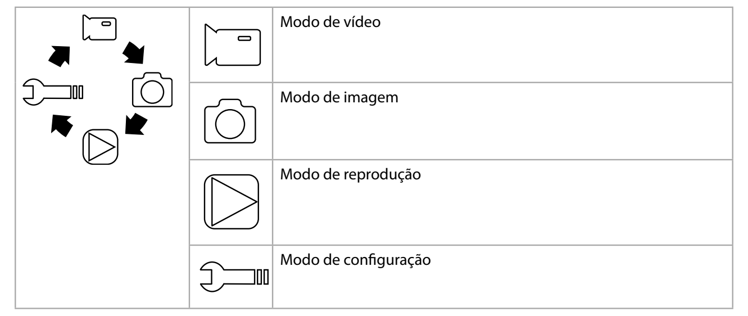
Carregue a câmara a partir de qualquer tomada USB com o cabo micro USB fornecido. A câmara pode ser carregada durante a gravação de vídeo. O carregamento completo da bateria demora cerca de 3 horas.

ⓘ Quando o nível da bateria está baixo, uma notificação de bateria fraca aparece no visor e a câmara desliga-se.

Ligue a câmara

Mantenha o botão de ligar/desligar ③ premido durante cerca de 3 segundos até o LED indicador de estado ⑩ acender a azul. Aparece um ecrã de boas-vindas e a câmara entra em modo de vídeo.

Alternar entre modos


Modo de vídeo
Modo de imagem
Modo de reprodução
Modo de configuração

Alterne entre os modos pressionando o botão de ligar/desligar ③.

Fixação

Ligue a câmara de ação à caixa de proteção. O invólucro de proteção pode ser equipado com o acessório de fixação no vestuário, equipamento de ação, capacete, etc., fornecidos.

Gravar imagens e imagens de vídeo

No modo de vídeo, prima OK para iniciar ou parar a gravação de vídeo.
No modo de fotografia, prima OK para tirar uma fotografia.

Visualizar imagens e imagens de vídeo

No modo de visualização, prima CIMA ou BAIXO para ir para a imagem ou vídeo seguinte ou anterior. Prima OK para reproduzir e parar vídeos.

Navegação no menu de definições

No menu de definições, utilize CIMA e BAIXO para navegar entre as opções. Pressione OK para selecionar e confirmar as opções.

ⓘ Para obter uma descrição do menu de definições, consulte o manual completo online.

Transferir ficheiros para um dispositivo externo.

Ligue a câmara ao seu dispositivo com o cabo micro USB. Transfira os ficheiros que pretende guardar no seu dispositivo.
Em alternativa, retire o cartão microSD da sua câmara e insira-o num leitor de cartões que esteja ligado ao seu dispositivo.

Especificações

Produto	Câmara de ação
Número de artigo	ACAM11BK
Dimensões (c x l x a)	60 x 31 x 41 mm
Capacidade da bateria	900 mAh
Memória	Cartão microSD (2 - 32 GB) (não incluído)
Lente da câmara	Ângulo de visualização = 100 graus
Formato de imagem	.jpg
Resolução de imagem	0,3 MP - 5 MP
Formato de vídeo	.avi
Resolução de vídeo	640 x 480 px - 1280 x 720 px
Taxa de fotogramas	30 fps
Tempo de gravação	≥ 1,5 horas
Ecrã	2.0 LTPS
Corrente	Standby: 170 mAh Working: 190 mAh
Tempo de carga	3 horas

EL Οδηγός γρήγορης εκκίνησης

Κάμερα δράσης ACAM11BK

Για περισσότερες πληροφορίες δείτε το εκτενές online εγχειρίδιο:
ned.is/acam11bk

Προοριζόμενη χρήση

Το προϊόν αυτό προορίζεται αποκλειστικά ως συσκευή εγγραφής.
Οποιαδήποτε τροποποίηση του προϊόντος μπορεί να έχει επιπτώσεις στην ασφάλεια, την εγγύηση και τη σωστή λειτουργία.

Λίστα εξαρτημάτων (Εικόνα A)

① Κουμπί OK
② LED ένδειξη ισχύος
③ Κουμπί ισχύος
④ Φακός κάμερας
⑤ Κουμπί ΠΑΝΩ
⑥ Κουμπί ΚΑΤΩ
⑦ Ηχείο
⑧ Οθόνη
⑨ LED ένδειξη φόρτισης
⑩ LED ένδειξη
⑪ Καπάκι μπαταρίας
⑫ Μικρόφωνο
⑬ Θύρα Micro USB
⑭ Θύρα για κάρτα microSD

Επιπλέον εξαρτήματα (δεν περιλαμβάνονται στην εικόνα)

⑮ Μπαταρία
⑯ Αδιάβροχο περίβλημα
⑰ Αξεσουάρ τοποθέτησης (x5)
⑱ Ιμάντες
⑲ Καλώδιο Micro USB
⑳ 3M χαλάκια

Οδηγίες ασφάλειας

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

- Χρησιμοποιείτε το προϊόν μόνο σύμφωνα με αυτό το εγχειρίδιο.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν εάν οποιοδήποτε τμήμα του έχει ζημιά ή ελάττωμα. Αντικαταστήστε αμέσως μία χαλασμένη ή ελαττωματική συσκευή.
- Μην ρίχνετε κάτω το προϊόν και αποφύγετε τα τραντάγματα.
- Για να μειώσετε τον κίνδυνο ηλεκτροπληξίας, η συντήρηση του προϊόντος πρέπει να πραγματοποιείται μόνο από εξουσιοδοτημένο τεχνικό συντήρησης.
- Αποσυνδέστε το προϊόν από το ρεύμα και άλλες συσκευές αν προκύψει κάποιο πρόβλημα.
- Μην εκθέτετε το προϊόν σε νερό ή υγρασία.

Τοποθέτηση ή αλλαγή της κάρτας μνήμης (Εικόνα B)

Η κάρτα microSD (δεν περιλαμβάνεται) είναι απαραίτητη για τη λήψη φωτογραφιών και βίντεο. Τοποθετήστε την κάρτα microSD στη θύρα κάρτας microSD ⑭.

ⓘ Χρησιμοποιήστε μία κάρτα microSD με μέγιστη χωρητικότητα 32 GB.
ⓘ Κάντε μορφοποίηση στην κάρτα microSD πριν από τη χρήση.

Μπαταρία (Εικόνα C)

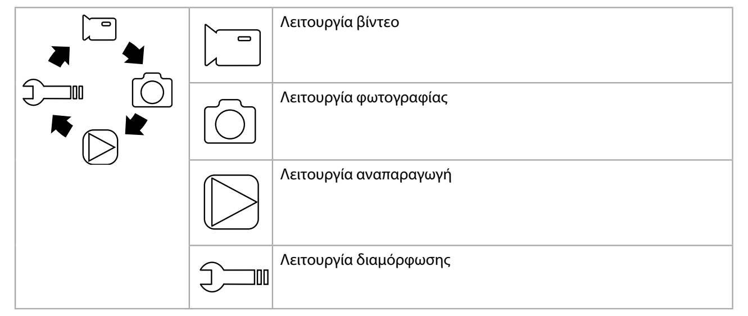
Φορτίστε την κάμερα από οποιαδήποτε έξοδο USB με το παρεχόμενο καλώδιο micro USB. Η κάμερα μπορεί να φορτίσει κατά την εγγραφή ενός βίντεο. Για πλήρη φόρτιση, η μπαταρία πρέπει να φορτίζεται 3 ώρες.

ⓘ Όταν το επίπεδο μπαταρίας είναι χαμηλό, μία ειδοποίηση χαμηλής μπαταρίας εμφανίζεται στην οθόνη και η κάμερα απενεργοποιείται.

Ενεργοποίηση της κάμερας

Πατήστε το κουμπί ισχύος ③ για περίπου 3 δευτερόλεπτα μέχρι που η λυχνία ένδειξης LED ⑩ φωτίζεται με μπλε χρώμα. Εμφανίζεται μία οθόνη καλωσόρισμα, και η κάμερα ενεργοποιεί τη λειτουργία βίντεο.

Αλλαγή λειτουργίας


Λειτουργία βίντεο
Λειτουργία φωτογραφίας
Λειτουργία αναπαραγωγή
Λειτουργία διαμόρφωσης

Αλλάξτε μεταξύ λειτουργιών πατώντας το κουμπί ισχύος ③.

Τοποθέτηση

Τοποθετήστε την κάμερα δράσης μέσα στο προστατευτικό περίβλημα. Το προστατευτικό περίβλημα μπορεί να στερεωθεί με το παρεχόμενο αξεσουάρ τοποθέτησης στα ρούχα, τον εξοπλισμό, το κράνος σας, κλπ.

Λήψη φωτογραφιών και βίντεο

Στη λειτουργία βίντεο, πατήστε OK για εκκίνηση ή διακοπή της εγγραφής βίντεο.
Στη λειτουργία φωτογραφία, πατήστε OK για τη λήψη μίας φωτογραφίας.

Προβολή φωτογραφιών και βίντεο

Στη λειτουργία προβολή, πατήστε ΠΑΝΩ ή ΚΑΤΩ για μετάβαση στην επόμενη ή προηγούμενη εικόνα ή βίντεο. Πατήστε OK για την αναπαραγωγή και διακοπή των βίντεο.

Πλοήγηση στο μενού ρυθμίσεων

Στο μενού ρυθμίσεων, χρησιμοποιείστε ΠΑΝΩ και ΚΑΤΩ για πλοήγηση μεταξύ των επιλογών. Πατήστε OK για επιλογή και επιβεβαίωση των επιλογών.

ⓘ Για την περιγραφή του μενού ρυθμίσεων, συμβουλευτείτε το αναλυτικό εγχειρίδιο online.

Μεταφορά αρχείων σε εξωτερική συσκευή.

Συνδέστε την κάμερα στη συσκευή σας με το καλώδιο micro USB. Μεταφορά των αρχείων που θέλετε να αποθηκεύσετε στη συσκευή σας.
Εναλλακτικά, απομακρύνετε την κάρτα microSD από την κάμερά σας και τοποθετήστε την σε μία συσκευή ανάγνωσης κάρτας που είναι συνδεδεμένη στη συσκευή σας.

Χαρακτηριστικά

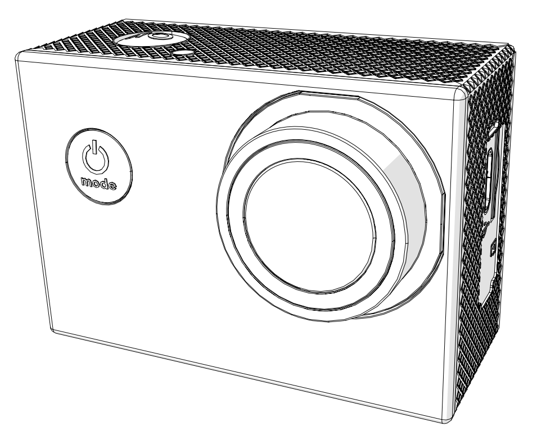
Προϊόν	Κάμερα δράσης
Αριθμός είδους	ACAM11BK
Διαστάσεις (μ x π x υ)	60 x 31 x 41 mm
Χωρητικότητα μπαταρίας	900 mAh
Μνήμη	Κάρτα microSD (2 - 32 GB) (δεν περιλαμβάνεται)
Φακός κάμερας	Γωνία προβολής = 100 μοίρες
Μορφή εικόνας	.jpg
Ανάλυση εικόνας	0,3 MP - 5 MP
Μορφή βίντεο	.avi
Ανάλυση βίντεο	640 x 480 px - 1280 x 720 px
Ταχύτητα καρέ	30 fps
Χρόνος ηχογράφησης	≥ 1,5 ώρες
Οθόνη	2.0 LTPS
Ρεύμα	Standby: 170 mAh Working: 190 mAh
Χρόνος φόρτισης	3 ώρες

---

nedis

ACAM11BK

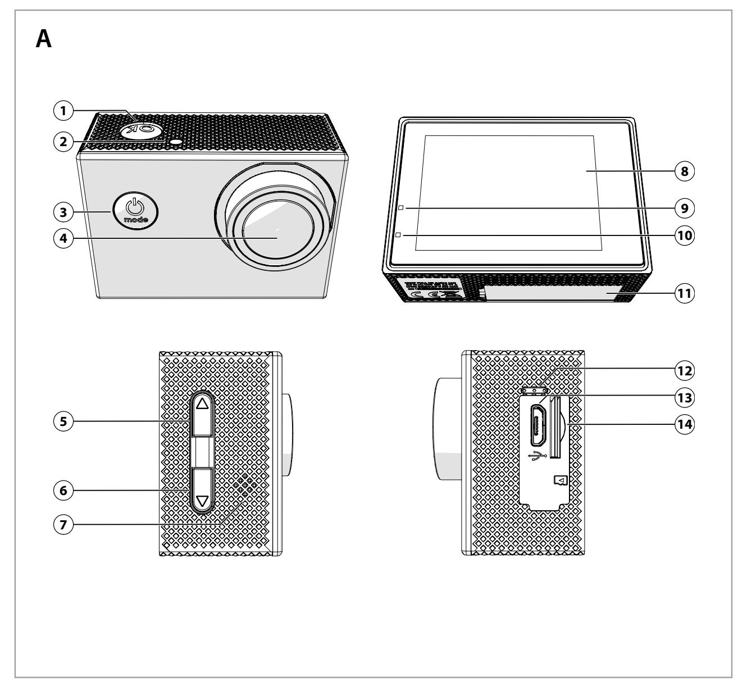
Action camera



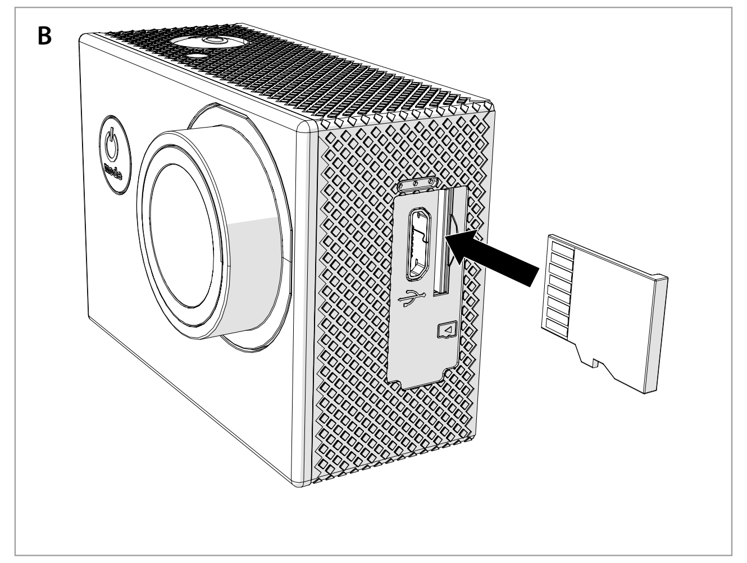
ned.is/acam11bk

Nedis BV
De Tweeling 28, 5215 MC 's-Hertogenbosch – The Netherlands
07/19

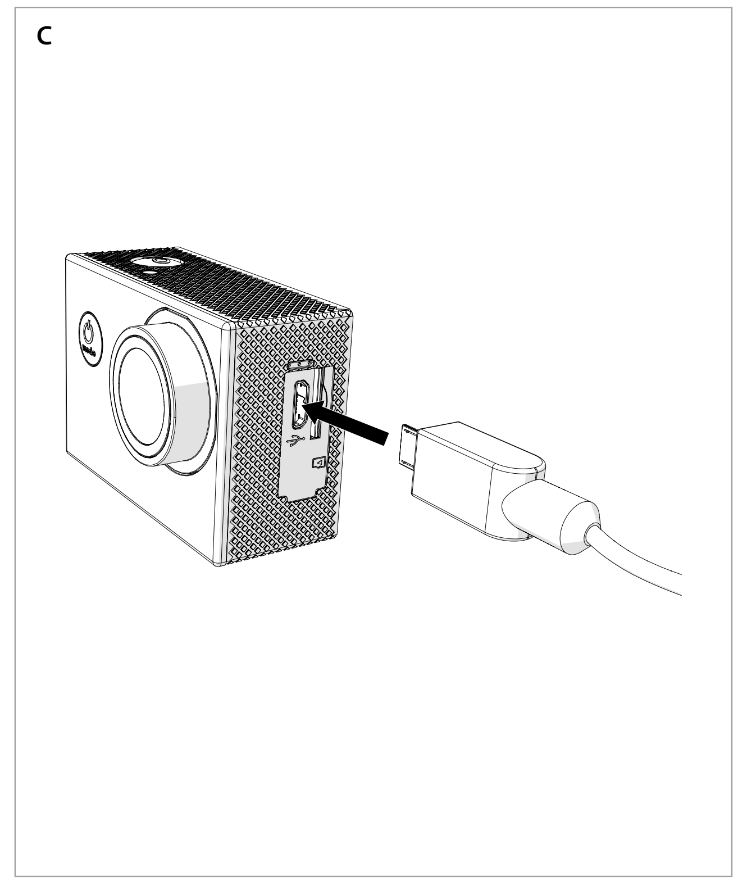
A



B



C



SV Snabbstartsguide

Actionkamera ACAM11BK

För ytterligare information, se den utökade manualen online:
ned.is/acam11bk

Avsedd användning

Denna produkt är avsedd att användas som en inspelningsanordning.
Modifiering av produkten kan medföra konsekvenser för säkerhet, garanti och korrekt funktion.

Dellista (Bild A)

① OK-knapp
② LED-strömindikator
③ Strömknapp
④ Kameraobjektiv
⑤ UPP-knapp
⑥ NED-knapp
⑦ Högtalare
⑧ Display
⑨ LED-laddningsindikator
⑩ LED-statusindikator
⑪ Batterilock
⑫ Mikrofon
⑬ Micro USB-port
⑭ Micro-SD-kortplats

Ytterligare delar (återges ej på bilden)

⑮ Batteri
⑯ Vattentätt hölje
⑰ Monteringstillbehör (5 st.)
⑱ Band
⑲ Micro-USB-kabel
⑳ 3M-mattor

Säkerhetsanvisningar

⚠ VARNING

- Använd produkten endast enligt anvisningarna i denna bruksanvisning.
- Använd inte produkten om en del är skadad eller defekt. Byt en omedelbart en skadad eller defekt enhet.
- Tappa inte produkten och skydda den mot slag.
- Denna produkt får, för att minska risken för elchock, endast servas av en kvalificerad underhållstekniker.
- Koppla bort produkten från eluttaget och annan utrustning i händelse av problem.
- Exponera inte produkten till vatten eller fukt.

Sätta i eller byta minneskort (Bild B)

Ett Micro-SD-kort (medföljer ej) krävs för att ta bilder eller spela in videor. Sätt i Micro-SD-kortet i Micro-SD-kortplatsen ⑭.

ⓘ Använd ett Micro-SD-kort med en lagringskapacitet på högst 32 GB.

ⓘ Formatera Micro-SD-kortet före användning.

Batteri (Bild C)

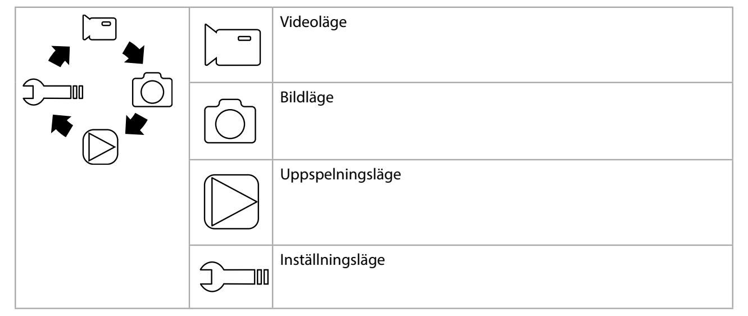
Ladda kameran via valfritt USB-uttag med den medföljande Micro-USB-kabeln. Kameran kan laddas under pågående videoinspelning. Det tar cirka 3 timmar att ladda batteriet fullt.

ⓘ När batterinivån är låg visas ett meddelande om låg batterinivå på skärmen och kameran stängs av.

Slå på kameran

Tryck på strömknappen ③ i cirka 3 sekunder tills LED-statusindikatorn ⑩ lyser blått. En välkomstskärm visas och kameran övergår till videoläge.

Växla mellan olika lägen



Växla mellan lägena genom att trycka på strömknappen③.

Infästning

Fäst actionkameran i skyddshöljet. Skyddshöljet kan fästas i kläder, utrustning, hjälm etc. med de medföljande monteringstillbehören.

Ta bilder och spela in videor

Tryck på OK i videoläget för att starta eller stoppa videoinspelning.
Tryck på OK i bildläget för att ta en bild.

Granska bilder och videor

Tryck på UPP eller NED i granskningsläget för att visa nästa eller föregående bild eller video.
Tryck på OK för att spela upp och stoppa videor.

Navigera i inställningsmenyn

Använd UPP och NED i inställningsmenyn för att navigera mellan olika alternativ. Tryck på OK för att välja och bekräfta alternativ.

ⓘ För en beskrivning av inställningsmenyn se den utökade manualen online.

Överföra filer till en extern enhet.

Anslut kameran till din enhet med Micro-USB-kabeln. Överför filerna du vill spara på din enhet.
Alternativt kan du ta ut Micro-SD-kortet från kameran och sätta in det i en kortläsare som är ansluten till din enhet.

Specifikationer

Produkt	Actionkamera
Artikelnummer	ACAM11BK
Dimensioner (l x b x h)	60 x 31 x 41 mm
Batterikapacitet	900 mAh
Minne	Micro-SD-kort (2 - 32 GB) (medföljer ej)
Kameraobjektiv	Visningsvinkel = 100 grader
Bildformat	.jpg
Bildupplösning	0,3 MP–5 MP
Videoformat	.avi
Videoupplösning	640 x 480 px–1280 x 720 px
Bildhastighet	30 fps
Inspelningstid	≥ 1,5 timmar
Display	2.0 LTPS
Ström	Standby: 170 mAh Working: 190 mAh
Laddningstid	3 timmar

FI Pika-aloitusopas

Toimintakamera ACAM11BK

Katso tarkemmat tiedot käyttöoppaan laajemmasta verkkoversiosta:
ned.is/acam11bk

Käyttötarkoitus

Tämä kamera on tarkoitettu ainoastaan tallennuslaitteeksi.
Tuotteen muutokset voivat vaikuttaa turvallisuuteen, takuuseen ja asianmukaiseen toimintaan.

Osaluettelo (Kuva A)

① OK-painike
② Virran LED-merkkivalo
③ Virtapainike
④ Kameran objektiivi
⑤ YLÖS-painike
⑥ ALAS-painike
⑦ Kaiutin
⑧ Näyttö
⑨ Latauksen LED-merkkivalo
⑩ Tilan LED-merkkivalo
⑪ Paristolokeron kansi
⑫ Mikrofoni
⑬ Micro-USB-portti
⑭ MicroSD-korttipaikka

Lisäosat (ei kuvaa)

⑮ Akku
⑯ Vedenpitävä kotelo
⑰ Kiinnitysvälineet (x5)
⑱ Hihnat
⑲ Micro-USB-johto
⑳ 3M-matot

Turvallisuusohjeet

⚠ VAROITUS

- Käytä tuotetta vain tässä oppaassa kuvatun mukaisesti.
- Älä käytä tuotetta, jos jokin sen osa on vaurioitunut tai viallinen. Vaihda vahingoittunut tai viallinen laite välittömästi.
- Varo pudottamasta ja tönäisemästä tuotetta.
- Tämän tuotteen saa huoltaa vain pätevä teknikko sähköiskun vaaran vähentämiseksi.
- Irrota tuote sähköpistorasiasta ja muista laitteista, jos ongelmia ilmenee.
- Älä altista tuotetta vedelle tai kosteudelle.

Muistikortin asettaminen tai vaihtaminen (Kuva B)

Kuvien ja videoiden ottaminen vaatii microSD-muistikortin (ei sisälly toimitukseen). Aseta microSD-kortti microSD-korttipaikkaan ⑭.

ⓘ Käytä microSD-korttia, jossa on enintään 32 Gt:n tallennustila.

ⓘ Alusta microSD-kortti ennen käyttöä.

Akku (Kuva C)

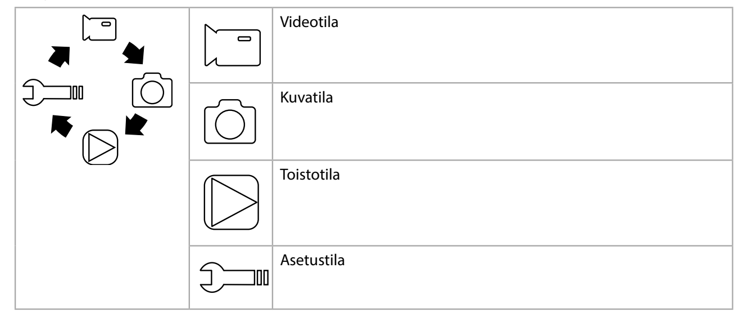
Lataa kamera mistä tahansa USB-lähdöstä mukana toimitetulla Micro-USB-johdolla. Kameraa voidaan ladata videota kuvattaessa. Akun lataaminen täyteen kestää noin 3 tuntia.

ⓘ Kun akun varaustaso on alhainen, näytössä näkyy ilmoitus akun alhaisesta varaustasosta ja kamera sammuu.

Kameran kytkeminen päälle

Paina virtapainiketta ③ noin 3 sekuntia, kunnes tilan LED-merkkivalo ⑩ syttyy palamaan sinisenä. Näkyviin tulee tervetuloa-näyttö, ja kamera siirtyy videotilaan.

Tilojen välillä vaihtaminen



Vaihda tilojen välillä virtapainikkeella ③.

Kiinnittäminen

Kiinnitä toimintakamera suojakoteloon. Voit kiinnittää suojakotelon mukana toimitetulla kiinnitysvälineellä vaatteeseen, urheiluvarusteeseen, kypärään tmv.

Kuvien ja videoiden ottaminen

Aloita tai lopeta videon kuvaaminen painamalla videotilassa OK.
Ota kuva painamalla kuvatilassa OK.

Kuvien ja videoiden katsominen

Siirry seuraavaan tai edelliseen kuvaan tai videoon painamalla katselutilassa YLÖS tai ALAS.
Toista tai pysäytä videoita painamalla OK.

Asetusvalikon selaaminen

Voit navigoida asetusvalikossa vaihtoehtojen välillä YLÖS- ja ALAS-painikkeilla. Valitse vaihtoehtoja ja vahvista valinnat painamalla OK.

ⓘ Katso asetusvalikon kuvaus käyttöoppaan laajemmasta verkkoversiosta.

Siirrä tiedostot ulkoiseen laitteeseen.

Liitä kamera laitteeseesi micro-USB-johdolla. Siirrä laitteellesi tiedostot, jotka haluat tallentaa.
Vaihtoehtoisesti ota microSD-kortti kamerastasi ja aseta se kortinlukijaan, joka on liitetty laitteeseesi.

Tekniset tiedot

Tuote	Toimintakamera
Tuotenro	ACAM11BK
Mitat (p x l x k)	60 x 31 x 41 mm
Akun kapasiteetti	900 mAh
Muisti	MicroSD-kortti (2–32 GB) (ei sisälly toimitukseen)
Kameran objektiivi	Katselukulma = 100 astetta
Kuvaformaatti	.jpg
Kuvaresoluutio	0,3–5 MP
Videoformaatti	.avi
Videoresoluutio	640 x 480–1280 x 720 px
Kuvataajuus	30 fps
Tallennusaika	≥ 1,5 tuntia
Näyttö	2.0 LTPS
Virta	Standby: 170 mAh Working: 190 mAh
Latausaika	3 tuntia

DA Vejledning til hurtig start

Action-kamera ACAM11BK

Yderligere oplysninger findes i den udvidede manual online:
ned.is/acam11bk

Tilsigtet brug

Dette produkt er udelukkende beregnet som optage-apparat.
Enhver modificering af produktet kan have konsekvenser for sikkerhed, garanti og korrekt funktion.

Liste over dele (Billede A)

① OK-knap
② Strømindikator LED
③ Strøm-knap
④ Kameralinse
⑤ OP-knap
⑥ NED-knap
⑦ Højttaler
⑧ Skærm
⑨ Opladerindikator LED
⑩ Statusindikator LED
⑪ Batteridæksel
⑫ Mikrofon
⑬ Mikro USB-port
⑭ Mikro SD-kortsprække

Ekstra dele (ikke vist i illustrationen)

⑮ Batteri
⑯ Vandtæt hus
⑰ Monteringstilbehør (x5)
⑱ Bandager
⑲ Mikro USB-kabel
⑳ 3M-puder

Sikkerhedsinstruktioner

⚠ ADVARSEL

- Anvend kun produktet som beskrevet i denne manual.
- Brug ikke produktet, hvis det er skadet eller defekt. Udskift straks et skadet eller defekt produkt.
- Tab ikke produktet og undgå at støde det.
- Dette produkt må kun vedligeholdes af en kvalificeret tekniker pga. risikoen for elektrisk stød.
- Afbryd produktet fra det elektriske strømstik og andet udstyr, hvis der opstår problemer.
- Udsæt ikke produktet for vand eller fugt.

Indsæt eller skift hukommelseskortet (Billede B)

Et mikro SD-kort (ikke inkluderet) er nødvendigt for at kunne tage fotos eller optage video.
Sæt det mikro SD-kortet ind i mikro SD-sprækken ⑭.

ⓘ Brug et mikro SD-kort med maksimalt 32 GB opbevaringsplads.

ⓘ Formatér mikro SD-kortet før brug.

Batteri (Billede C)

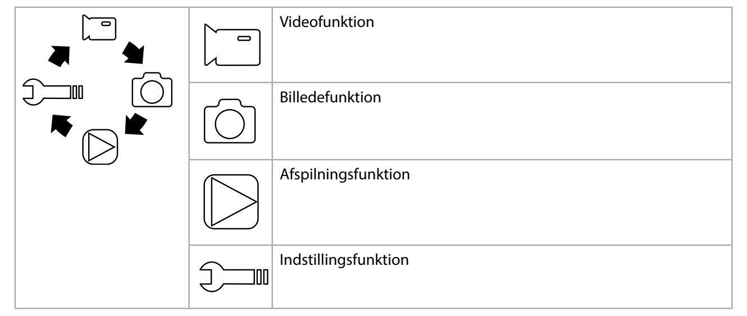
Oplad kameraet fra ethvert USB-stik med det medfølgende USB-kabel. Kameraet kan oplades mens der optages video. Det tager cirka tre timer at oplade batteriet helt.

ⓘ Når batteriniveauet er lavt, vises en 'lavt batteri'-notifikation på skærmen, og kameraet slukker.

Tænd for kameraet

Hold strømknappen ③ nede i cirka 3 sekunder, indtil LED-statusindikatoren ⑩ lyser blåt. En velkomstskærm kommer frem, og kameraet går til videofunktion.

Skift mellem funktioner



Skift mellem funktioner ved hjælp af strømknappen ③.

Fastgørelse

Fastgør action-kameraet i den beskyttende etui. Det beskyttende etui kan sættes på dit tøj, aktive grej, hjelm m.m. med det medfølgende monteringstilbehør.

Optag fotos og videooptagelser

Tryk på OK i videofunktion for at starte eller stoppe med at optage video.
Tryk på OK i fotofunktion for at tage et foto.

Se fotos eller videooptagelser

Tryk på OP eller NED i visningsfunktion for at gå til næste eller forrige foto eller video. Tryk på OK for at afspille og stoppe videoer.

Indstillingsmenu navigation

Brug OP og NED i indstillingsmenuen for at navigere mellem funktioner. Tryk på OK for at vælge og bekræfte funktioner.

ⓘ For en beskrivelse af indstillingsmenuen, se den udvidede manual online.

Overfør filer til en ekstern enhed.

Forbind kameraet til din enhed med mikro USB-kablet. Overfør de filer, du vil gemme til din enhed.
Alternativ kan du tage mikro SD-kortet fra dit kamera og sætte det ind i kortlæseren, som er forbundet til din enhed.

Specifikationer

Produkt	Action-kamera
Varenummer	ACAM11BK
Mål (l x b x h)	60 x 31 x 41 mm
Batterikapacitet	900 mAh
Hukommelse	Mikro SD-kort (2-32 GB) (medfølger ikke)
Kameralinse	Visningsvinkel = 100 grader
Billedeformat	.jpg
Billedeopløsning	0,3 MP - 5 MP
Videoformat	.avi
Videoopløsning	640 x 480 px - 1280 x 720 px
Billedhastighed	30 fps
Optagetid	≥ 1,5 timer
Skærm	2.0 LTPS
Strømstyrke	Standby: 170 mAh Working: 190 mAh
Opladningstid	3 timer

NO Hurtigguide

Action-kamera ACAM11BK

For mer informasjon, se den fullstendige bruksanvisningen på nett:
ned.is/acam11bk

Tiltenkt bruk

Dette produktet er tiltenkt som en innspillingsenhet.
Eventuelle modifikasjoner av produktet kan ha konsekvenser for sikkerhet, garanti og funksjon.

Liste over deler (Bilde A)

① OK-knapp
② Strømindikatorlys
③ På/av-knapp
④ Kameralinse
⑤ OPP-knapp
⑥ NED-knapp
⑦ Høyttaler
⑧ Display
⑨ Ladeindikatorlys
⑩ Statusindikatorlys
⑪ Batterideksel
⑫ Mikrofon
⑬ Micro USB-port
⑭ MicroSD-kortåpning

Ytterligere deler (vises ikke i illustrasjonen)

⑮ Batteri
⑯ Vanntett kamerahus
⑰ Monteringstilbehør (x5)
⑱ Bandasjer
⑲ Mikro-USB-kabel
⑳ 3M-matter

Sikkerhetsinstruksjoner

⚠ ADVARSEL

- Produktet skal kun brukes som beskrevet i manualen.
- Ikke bruk produktet hvis det er skadet eller defekt. Bytt ut en skadet eller defekt enhet med det samme.
- Ikke mist produktet, og forhindre at det slås borti andre gjenstander.
- Dette produktet skal kun håndteres av en kvalifisert tekniker for vedlikehold for å redusere risikoen for elektrisk støt.
- Hvis det oppstår problemer, skal du koble produktet og eventuelt annet utstyr fra det elektriske uttaket.
- Ikke utsett produktet for vann eller fuktighet.

Sett inn eller bytt minnekort (Bilde B)

Et microSD-kort (ikke inkludert) er påkrevd for å ta bilder eller videoer. Sett microSD-kortet inn i microSD-kortåpningen ⑭.

ⓘ Bruk et microSD-kort med en maksimal lagringskapasitet på 32 GB.

ⓘ Formatér microSD-kortet før bruk.

Batteri (Bilde C)

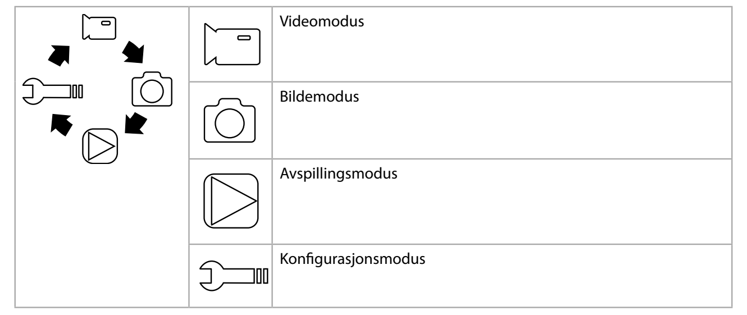
Lad kameraet fra et hvilket som helst USB-uttak med den medfølgende mikro-USB-kabelen. Kameraet kan lades mens det spiller inn video. Fullstendig opplading av batteriet tar omtrent 3 timer.

ⓘ Når batterinivået er lavt, vises et varsel om lavt batteri på skjermen, og kameraet slår seg av.

Slå på kameraet

Hold på/av-knappen inne ③ i omtrent 3 sekunder til statusindikatorlyset ⑩ lyser blått. En velkomstskjerm vises, og kameraet åpner videomodus.

Bytting mellom moduser



Bytting mellom moduser ved å trykke på på/av-knappen ③.

Vedlegg

Fest action-kameraet i det beskyttende omslaget. Det beskyttende omslaget kan også monteres med det medfølgende monteringstilbehøret til klær, friluftsutstyr, hjelmer, osv.

Innspilling av bilder og videoer

Trykk på OK i videomodus for å starte eller slutte innspilling av video.
Trykk på OK i bildemodus for å ta et bilde.

Visning av bilder og videoer

Trykk på OPP eller NED i visningsmodus for å gå til neste eller forrige bilde eller video. Trykk på OK for å spille av og stoppe filmer.

Navigering i Innstillinger-menyen

Bruk OPP og NED i innstillinger-menyen for å navigere mellom alternativer. Trykk på OK for å velge og bekrefte alternativer.

ⓘ For en beskrivelse av innstillinger-menyen kan du lese den utvidede håndboken på nettet.

Overfør filer til ekstern enhet.

Koble kameraet til enheten din med mikro-USB-kabelen. Overfør filer du vil lagre på enheten din.
Eller ta eventuelt microSD-kortet fra kameraet ditt og sett det inn i en kortleser som er koblet til enheten din.

Spesifikasjoner

Produkt	Action-kamera
Artikkelnummer	ACAM11BK
Dimensjoner (L x B x H)	60 x 31 x 41 mm
Batterikapasitet	900 mAh
Minne	MicroSD-kort (2–32 GB) (følger ikke med)
Kameralinse	Synsvinkel = 100 grader
Bildeformat	.jpg
Bildeoppløsning	0,3 MP - 5 MP
Videoformat	.avi
Videooppløsning	640 x 480 px - 1280 x 720 px
Rammehastighet	30 bps
Innspillingstid	≥ 1,5 timer
Skjerm	2.0 LTPS
Strøm	Standby: 170 mAh Working: 190 mAh
Ladetid	3 timer

CS Rychlý návod

Outdoorová kamera ACAM11BK

Více informací najdete v rozšířené příručce online:
ned.is/acam11bk

Zamýšlené použití

Tento výrobek je určen k použití výhradně jako záznamové zařízení.
Jakékoli úpravy výrobku mohou ovlivnit jeho bezpečnost, záruku a správné fungování.

Seznam částí (obrázek A)

① Tlačítko OK
② LED ukazatel napájení
③ Tlačítko zapnutí/vypnutí
④ Objektiv kamery
⑤ Tlačítko NAHORU
⑥ Tlačítko DOLŮ
⑦ Reproduktor
⑧ Displej
⑨ LED ukazatel nabíjení
⑩ LED ukazatel stavu
⑪ Kryt baterie
⑫ Mikrofon
⑬ Port micro USB
⑭ Otvor pro MicroSD kartu

Další části (nejsou viditelné na obrázku)

⑮ Baterie
⑯ Vodotěsný kryt
⑰ Montážní příslušenství (x5)
⑱ Bandáže
⑲ Kabel micro USB
⑳ Plošky 3M

Bezpečnostní pokyny

⚠ VAROVÁNÍ

- Výrobek používejte pouze tak, jak je popsáno v této příručce.
- Výrobek nepoužívejte, pokud je jakákoli část poškozená nebo vadná. Poškozené nebo vadné zařízení okamžitě vyměňte.
- Zabraňte pádu výrobku a chraňte jej před nárazy.
- Servisní zásahy na tomto výrobku smí provádět pouze kvalifikovaný technik údržby, sníží se tak riziko úrazu elektrickým proudem.
- Dojde-li k jakémukoli problému, odpojte výrobek ze sítě a od jiných zařízení.
- Nevystavujte výrobek působení vody ani vlhkosti.

Vložení nebo výměna paměťové karty (obrázek B)

Aby bylo možné pořizovat fotografie nebo videa, je třeba použít microSD kartu (není součástí). Vložte microSD kartu do otvoru pro microSD kartu ⑭.

ⓘ Použijte microSD kartu s maximální kapacitou 32 GB.

ⓘ Před použitím microSD kartu naformátujte.

Baterie (obrázek C)

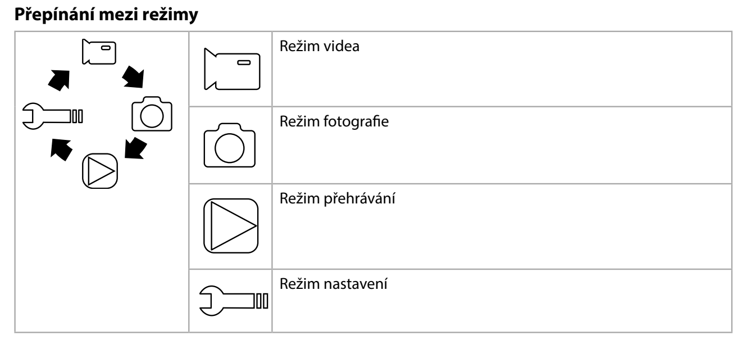
Kameru lze nabíjet z libovolného USB konektoru pomocí dodaného kabelu s konektorem mikro USB. Kameru lze nabíjet i ve chvíli, kdy pořizuje videozáznam. Plné nabití baterie zabere zhruba 3 hodiny.

ⓘ Pokud je úroveň nabití baterie nízká, na displeji se zobrazí indikátor nízké baterie a kamera se vypne.

Zapnutí kamery

Podržte stisknuté tlačítko ③ po dobu cca 3 sekund, dokud se LED ukazatel ⑩ nerozsvítí modře. Objeví se uvítací obrazovka a kamera přejde do režimu videa.

Přepínání mezi režimy



Mezi režimy přepínáte stisknutím tlačítka zapnutí/vypnutí ③.

Upevnění

Upevněte kameru do ochranného krytu. Ochranný kryt lze připevnit pomocí dodaného příslušenství na oblečení, vybavení, přilbu apod.

Pořizování fotografií a videa

V režimu videa stiskem tlačítka OK spustíte nebo zastavíte pořizování videozáznamu.
V režimu fotografie stiskem tlačítka OK pořídíte fotografii.

Prohlížení fotografií a videa

V režimu prohlížení stiskem tlačítka NAHORU nebo DOLŮ přejdete na následující nebo předchozí fotografii nebo video. Stiskem tlačítka OK spustíte nebo zastavíte přehrávání videa.

Procházení nabídky nastavení

V nabídce nastavení se tlačítky NAHORU a DOLŮ pohybujete mezi jednotlivými možnostmi. Stiskem tlačítka OK pak možnosti vybíráte a potvrzujete.

ⓘ Popis nabídky nastavení najdete v rozšířené příručce online.

Přenesení souborů na externí zařízení.

Připojte kameru k zařízení pomocí kabelu s mikro USB konektorem. Přeneste soubory, které chcete uložit na své zařízení.
MicroSD kartu lze také vyjmout ven z kamery a vložit ji do čtečky karet, která je připojená k vašemu zařízení.

Technické údaje

Produkt	Outdoorová kamera
Číslo položky	ACAM11BK
Rozměry (D × Š × V)	60 × 31 × 41 mm
Kapacita baterie	900 mAh
Paměť	MicroSD karta (2–32 GB) (není součástí balení)
Objektiv kamery	Pozorovací úhel = 100 stupňů
Formát fotografie	.jpg
Rozlišení fotografie	0,3–5 MP
Formát videa	.avi
Rozlišení videa	640 × 480–1280 × 720 px
Snímková frekvence	30 fps
Délka záznamu	≥ 1,5 hod.
Displej	2.0 LTPS
Proud	Standby: 170 mAh Working: 190 mAh
Doba nabíjení	3 hod.

SK Rýchly návod

Akčná kamera ACAM11BK

Viac informácií nájdete v rozšírenom návode online:
ned.is/acam11bk

Určené použitie

Tento výrobok je záznamové zariadenie.
Každá zmena výrobku môže mať následky na bezpečnosť, záruku a správne fungovanie.

Zoznam dielov (obrázok A)

① Tlačidlo OK
② LED indikátor napájania
③ Vypínač
④ Šošovka kamery
⑤ Tlačidlo HORE
⑥ Tlačidlo DOLE
⑦ Reproduktor
⑧ Displej
⑨ LED indikátor nabíjania
⑩ LED indikátor stavu
⑪ Kryt batérie
⑫ Mikrofón
⑬ Mikro USB port
⑭ Slot na kartu microSD

Ďalšie časti (nezobrazené na obrázku)

⑮ Batéria
⑯ Vodotesné puzdro
⑰ Príslušenstvo na montáž (x5)
⑱ Bandáž
⑲ Mikro USB kábel
⑳ 3M podložky

Bezpečnostné pokyny

⚠ VAROVANIE

- Výrobok používajte len podľa opisu v tomto návode.
- Nepoužívajte výrobok, ak je niektorý dielec poškodený alebo chybný. Poškodené alebo chybné zariadenie ihneď vymeňte.
- Dávajte pozor, aby vám výrobok nepadol a zabráňte nárazom.
- Servis tohto výrobku môže vykonávať len kvalifikovaný technik, aby sa znížilo nebezpečenstvo poranenia elektrickým prúdom.
- Ak sa vyskytne problém, odpojte výrobok z elektrickej zásuvky a od iných zariadení.
- Výrobok nevystavujte vode alebo vlhkosti.

Vloženie alebo výmena pamäťovej karty (obrázok B)

Na vyhotovovanie fotografií alebo videí je potrebná karta microSD (nie je súčasťou balenia). Kartu microSD vložte do slotu karty microSD ⑭.

ⓘ Používajte kartu microSD s maximálnou kapacitou 32 GB.

ⓘ Pred použitím kartu microSD naformátujte.

Batéria (obrázok C)

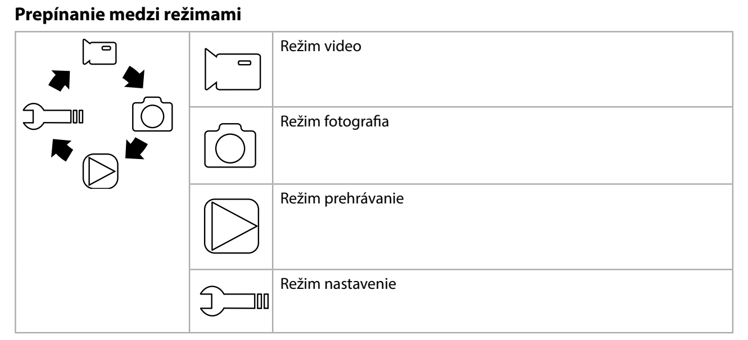
Kameru nabite z akejkoľvek USB zásuvky pomocou dodaného micro USB kábla. Kamera sa dá nabíjať aj počas nahrávania videa. Úplné nabitie batérie trvá približne 3 hodiny.

ⓘ Keď je batéria slabá, na obrazovke sa zobrazí upozornenie na slabú batériu a kamera sa vypne.

Zapnutie kamery

Podržte vypínač ③ približne na 3 sekundy, kým sa LED indikátor stavu ⑩ nerozsvieti namodro. Objaví sa uvítacia obrazovka a kamera vstúpi do režimu videa.

Prepínanie medzi režimami



Medzi režimami prepínajte pomocou tlačidla vypínača ③.

Príslušenstvo

Akčnú kameru vložte do ochranného puzdra. Ochranné puzdro sa dá upevniť pomocou dodaného montážneho príslušenstva k odevu, akčnému náradiu, na helmu atď.

Zaznamenávanie fotografií a videa

V režime video stlačením OK spustíte alebo zastavíte nahrávanie videa.
V režime fotografia stlačením OK spravíte fotografiu.

Prezeranie fotografií a videa

V režime prezerania stlačením HORE alebo DOLE prejdete na ďalší alebo predchádzajúci obrázok alebo video. Stlačením OK prehráte alebo zastavíte video.

Navigácia v ponuke nastavení

V ponuke nastavení použite na navigovanie medzi možnosťami tlačidlá HORE a DOLE.
Stlačením OK možnosť vyberiete a potvrdíte.

ⓘ Popis ponuky nastavení nájdete v rozšírenom návode online.

Prenos súborov na externé zariadenie.

Pomocou micro USB kábla pripojte kameru k vášmu zariadeniu. Preneste súbory, ktoré chcete uložiť vo svojom zariadení.
Iný spôsob je, že vyberiete z kamery kartu microSD a vložíte ju do čítačky pripojenej k vášmu zariadeniu.

Technické údaje

Produkt	Akčná kamera
Číslo výrobku	ACAM11BK
Rozmery (D x Š x V)	60 x 31 x 41 mm
Kapacita batérie	900 mAh
Pamäť	Karta microSD (2 - 32 GB) (nie je súčasťou balenia)
Šošovka kamery	Snímací uhol = 100 stupňov
Formát fotografie	.jpg
Rozlíšenie fotografie	0,3 MP - 5 MP
Video formát	.avi
Rozlíšenie videa	640 x 480 px - 1280 x 720 px
Rýchlosť snímania	30 fps
Čas nahrávania	≥ 1,5 hod.
Displej	2,0 LTPS
Prúd	Standby: 170 mAh Working: 190 mAh
Čas nabíjania	3 hod.

PL Przewodnik Szybki start

Kamera sportowa ACAM11BK

Więcej informacji znajdziesz w rozszerzonej instrukcji obsługi online:
ned.is/acam11bk

Przeznaczenie

Ten produkt jest przeznaczony do użytku jako urządzenie rejestrujące.
Wszelkie modyfikacje produktu mogą mieć wpływ na bezpieczeństwo, gwarancję i działanie.

Lista części (ryc. A)

① Przycisk OK
② LEDowy wskaźnik zasilania
③ Włącznik zasilania
④ Obiektyw kamery
⑤ Przycisk W GÓRĘ
⑥ Przycisk W DÓŁ
⑦ Głośnik
⑧ Wyświetlacz
⑨ LEDowy wskaźnik ładowania
⑩ LEDowy wskaźnik stanu
⑪ Pokrywa komory baterii
⑫ Mikrofon
⑬ Gniazdo micro USB
⑭ Gniazdo karty microSD

Części dodatkowe (nie pokazane na ilustracji)

⑮ Akumulator
⑯ Wodoodporna obudowa
⑰ Akcesoria montażowe (x5)
⑱ Paski
⑲ Kabel micro USB
⑳ Maty 3M

Instrukcje bezpieczeństwa

⚠ OSTRZEŻENIE

- Urządzenie należy eksploatować wyłącznie w sposób opisany w niniejszej instrukcji.
- Nie używaj produktu, jeśli jakakolwiek jego część jest zniszczona lub uszkodzona. Natychmiast wymień uszkodzone lub wadliwe urządzenie.
- Nie upuszczaj produktu i unikaj uderzania go.
- Ten produkt może być serwisowany wyłącznie przez wykwalifikowanego serwisanta, aby zmniejszyć ryzyko porażenia prądem elektrycznym.
- Jeśli wystąpią problemy, odłącz urządzenie od gniazdka elektrycznego i innych urządzeń.
- Nie narażaj produktu na działanie wody lub wilgoci.

Wkładanie lub wymiana karty pamięci (Rysunek B)

Do robienia zdjęć lub nagrywania obrazów wideo wymagana jest karta microSD (brak w zestawie). Włóż nową kartę microSD do gniazda kart microSD ⑭.

ⓘ Użyj karty pamięci microSD o maksymalnej pojemności 32 GB.

ⓘ Sformatuj kartę microSD przed użyciem.

Bateria (Rysunek C)

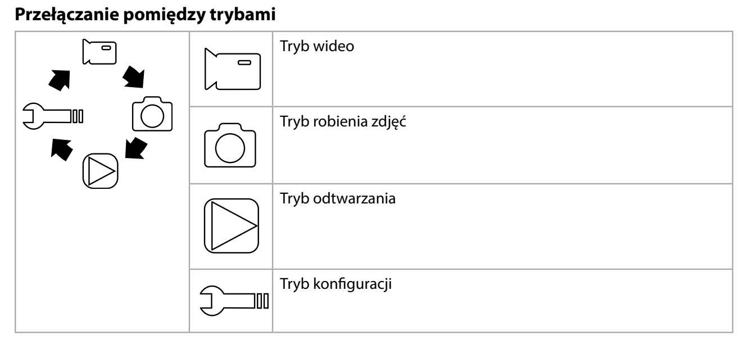
Naładuj kamerę z dowolnego gniazda USB za pomocą dostarczonego kabla micro USB. Kamerę można ładować podczas nagrywania wideo. Naładowanie akumulatora do pełna zajmuje około 3 godzin.

ⓘ Gdy poziom naładowania akumulatora jest niski, na ekranie pojawi się powiadomienie o niskim poziomie naładowania akumulatora, a kamera się wyłączy.

Włączanie kamery

Przytrzymaj przycisk zasilania ③ przez około 3 sekundy, aż wskaźnik LED ⑩ zaświeci na niebiesko. Pojawi się ekran powitalny, a kamera wejdzie w tryb wideo.

Przełączanie pomiędzy trybami



Przełączaj się pomiędzy trybami za pomocą wyłącznika zasilania ③.

Mocowanie

Zamocuj kamerę sportową w obudowie ochronnej. Obudowa ochronna może być wyposażona w dołączone akcesoria montażowe do odzieży, sprzętu sportowego, kasku itp.

Nagrywanie zdjęć i obrazów wideo

W trybie wideo naciśnij OK, aby rozpocząć nagrywanie wideo.
W trybie robienia zdjęć naciśnij OK, aby zrobić zdjęcie.

Przeglądanie zdjęć i obrazów wideo

W trybie podglądu naciśnij W GÓRĘ lub W DÓŁ, aby przejść do następnego lub poprzedniego zdjęcia lub pliku wideo. Naciśnij OK, aby rozpocząć i zatrzymać odtwarzanie pliku wideo.

Nawigacja po menu Ustawienia

W menu Ustawienia użyj przycisków W GÓRĘ i W DÓŁ, aby przemieszczać się pomiędzy opcjami. Naciśnij OK, aby wybrać i potwierdzić opcje.

ⓘ Aby uzyskać opis menu ustawień, należy zapoznać się z rozszerzoną instrukcją online.

Przesyłanie plików do urządzenia zewnętrznego

Podłącz kamerę do swojego urządzenia za pomocą kabla micro USB. Przesyłaj pliki, które chcesz zapisać na swoim urządzeniu.
Ewentualnie wyjmij kartę microSD z kamery i włóż ją do czytnika kart podłączonego do urządzenia.

Specyfikacja

Produkt	Kamera sportowa
Numer katalogowy	ACAM11BK
Wymiary (dł. x szer. x wys.)	60 x 31 x 41 mm
Pojemność baterii	900 mAh
Pamięć	Karta microSD (2-32 GB) (brak w zestawie)
Obiektyw kamery	Kąt widzenia = 100 stopni
Format obrazu	.jpg
Rozdzielczość obrazu	0,3 MP - 5 MP
Ustawienia formatu wideo	.avi
Rozdzielczość obrazu wideo	640 x 480 px - 1280 x 720 px
Liczba klatek na sekundę	30 fps
Czas nagrywania	≥ 1,5 godziny
Wyświetlacz	2.0 LTPS
Natężenie	Standby: 170 mAh Working: 190 mAh
Czas ładowania	3 godzin

RO Ghid rapid de iniţiere

Cameră de acţiune ACAM11BK

Pentru informaţii suplimentare, consultaţi manualul extins, disponibil online:
ned.is/acam11bk

Utilizare preconizată

Acest produs este destinat utilizării ca dispozitiv de înregistrare.
Orice modificare a produsului poate avea consecinţe pentru siguranţa, garanţia şi funcţionarea corectă a produsului.

Lista pieselor (Imagine A)

① Buton OK
② LED indicator de putere
③ Buton de pornire
④ Lentila camerei
⑤ Buton SUS
⑥ Buton JOS
⑦ Difuzor
⑧ Ecran
⑨ LED indicator încărcare
⑩ LED indicator de stare
⑪ Capacul bateriei
⑫ Microfon
⑬ Port micro USB
⑭ Fantă card micro SD

Piese suplimentare (nu sunt prezentate în figură)

⑮ Baterie
⑯ Carcasă rezistentă la apă
⑰ Accesorii de montare (x5)
⑱ Bandaje
⑲ Cablu micro USB
⑳ Suporturi 3M

Instrucţiuni de siguranţă

⚠ AVERTISMENT

- Folosiţi produsul exclusiv conform descrierii din acest manual.
- Nu folosiţi produsul dacă o piesă este deteriorată sau defectă. Înlocuiţi imediat un dispozitiv deteriorat sau defect.
- Nu lăsaţi produsul să cadă şi evitaţi ciocnirile elastice.
- Service-ul asupra acestui produs poate fi realizat doar de către un tehnician calificat pentru întreţinere, pentru a reduce riscul de electrocutare.
- Deconectaţi produsul de la priza electrică şi de la alte echipamente în cazul în care apar probleme.
- Nu expuneţi produsul la apă sau umezeală.

Introduceţi sau schimbaţi cardul de memorie (Imagine B)

Este necesar un card micro SD (nu este inclus) pentru a face fotografii sau pentru a înregistra imagini video. Introduceţi cardul micro SD în fanta pentru card micro SD ⑭.

ⓘ Folosiţi un card micro SD cu o capacitate maximă de stocare de 32 GB.

ⓘ Formataţi cardul micro SD înainte de utilizare.

Baterie (Imagine C)

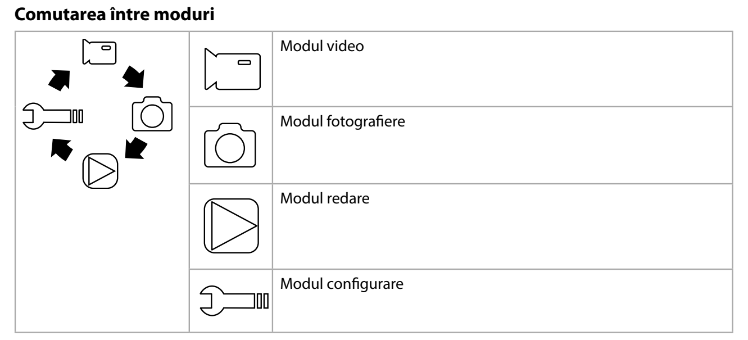
Încărcaţi camera de la orice priză USB cu cablul micro USB furnizat. Camera poate fi încărcată în timp ce înregistrează imagini video. Încărcarea completă a bateriei durează aproximativ 3 ore.

ⓘ Atunci când nivelul bateriei este scăzut, pe ecran este afişată o notificare privind bateria slabă, iar camera se opreşte.

Porniţi camera

Ţineţi apăsat butonul ③ timp de aproximativ 3 secunde până când LED-ul indicatorului de stare ⑩ luminează albastru. Apare un ecran de întâmpinare, iar camera intră în modul video.

Comutarea între moduri



Comutaţi între moduri prin apăsarea butonului de pornire ③.

Fixare

Fixaţi camera de acţiune în husa de protecţie. Husa de protecţie poate fi prevăzută cu accesoriul de montare furnizat pentru îmbrăcămintea dvs., echipament, cască etc.

Înregistraţi fotografii şi imagini video

În modul video, apăsaţi OK pentru a începe sau a opri înregistrarea de imagini video.
În modul fotografiere, apăsaţi OK pentru a face o fotografie.

Vizualizaţi fotografii şi imagini video

În modul vizualizare, apăsaţi SUS sau JOS pentru a merge la fotografia sau imaginea video următoare sau anterioară. Apăsaţi OK pentru a reda şi a opri imaginile video.

Navigarea în meniul de setări

În meniul de setări, folosiţi SUS şi JOS pentru a naviga între opţiuni. Apăsaţi OK pentru a selecta şi a confirma opţiunile.

ⓘ Pentru descrierea meniului de setări, consultaţi manualul extins, disponibil online.

Transferaţi fişiere pe un dispozitiv extern.

Conectaţi camera la dispozitivul dvs. cu cablul micro USB. Transferaţi fişierele pe care doriţi să le salvaţi pe dispozitivul dvs.
Alternativ, scoateţi cardul micro SD din camera dvs. şi introduceţi-l într-un cititor de carduri conectat la dispozitivul dvs.

Specificaţii

Produs	Cameră de acţiune
Numărul articolului	ACAM11BK
Dimensiuni (L x l x h)	60 x 31 x 41 mm
Capacitatea bateriei	900 mAh
Memorie	Card micro SD (2 - 32 GB) (nu este inclus)
Lentila camerei	Unghi de vizualizare = 100 grade
Format fotografie	.jpg
Rezoluţie fotografie	0,3 MP - 5 MP
Format video	.avi
Rezoluţie imagine video	640 x 480 px - 1280 x 720 px
Viteza cadrelor	30 fps
Timpul de înregistrare	≥ 1,5 ore
Afişaj	2.0 LTPS
Curent	Standby: 170 mAh Working: 190 mAh
Durata de încărcare	3 ore

HU Gyors beüzemelési útmutató

Akciókamera ACAM11BK

További információért lásd a bővített online kézikönyvet:
ned.is/acam11bk

Tervezett felhasználás

A termék rendeltetésszerűen felvevőkészülékként használható.
A termék bármilyen módosítása befolyásolhatja a biztonságot, a jótállást és a megfelelő működést.

Alkatrészlista (A kép)

① OK gomb
② Működésjelző LED
③ Be-/kikapcsoló gomb
④ Kameralencse
⑤ FEL gomb
⑥ LE gomb
⑦ Hangszóró
⑧ Kijelző
⑨ Töltésjelző LED
⑩ Állapotjelző LED
⑪ Elemtartó rekesz fedele
⑫ Mikrofon
⑬ Micro USB-csatlakozó
⑭ MicroSD kártya nyílás

További alkatrészek (az illusztráción nem láthatók)

⑮ Akkumulátor
⑯ Vízálló készülékház
⑰ Szerelési tartozékok (x5)
⑱ Rögzítőpántok
⑲ micro USB kábel
⑳ 3M lapok

Biztonsági utasítások

⚠ FIGYELMEZTETÉS

- A terméket csak az ebben a kézikönyvben leírt módon használja.
- Ne használja a terméket, ha valamelyik része sérült vagy hibás. A sérült vagy hibás eszközt azonnal cserélje ki.
- Ne ejtse le a terméket és kerülje az ütődést.
- Ezt a terméket csak szakképzett technikus szervizelheti az áramütés kockázatának csökkentése érdekében.
- Ha probléma merül fel, válassza le a terméket az elektromos hálózatról és más berendezésekről.
- Óvja a terméket víztől vagy nedvességtől.

Helyezze be vagy cserélje ki a memóriakártyát (B kép)

Képek vagy videofelvételek készítéséhez microSD kártya szükséges (nem tartozék). Helyezze be a microSD kártyát a microSD kártya nyílásába ⑭.

ⓘ Legfeljebb 32 GB tárolókapacitású microSD kártyát használjon.

ⓘ Használat előtt formázza a microSD kártyát.

Akkumulátor (C kép)

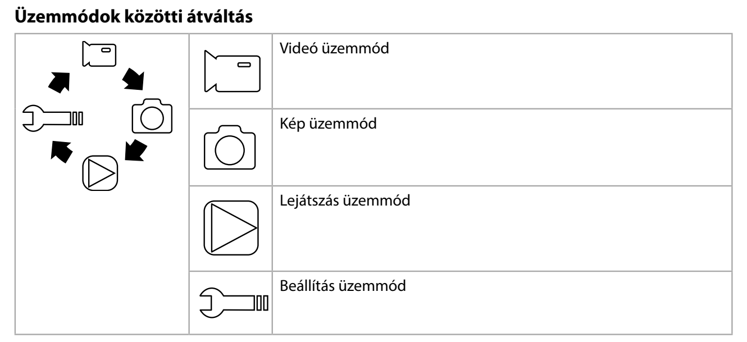
Töltse fel a kamerát bármilyen USB kimeneten keresztül a készülékkel kapott micro USB kábel segítségével. A kamera videofelvétel rögzítése közben tölthető. Az akkumulátor teljes feltöltése mintegy 3 órát vesz igénybe.

ⓘ Ha az akkumulátor töltöttsége alacsony, akkor a képernyőn alacsony akkumulátortöltöttségre vonatkozó figyelmeztetés jelenik meg, és a kamera kikapcsol.

A kamera bekapcsolása

Tartsa nyomva a be-/kikapcsoló gombot ③ kb. 3 másodpercig, amíg az állapotjelző LED ⑩ kéken világítani kezd. Megjelenik egy üdvözlő képernyő, és a kamera videó üzemmódra vált.

Üzemmódok közötti átváltás



Az üzemmódok között a be-/kikapcsoló gombbal ③ válthat át.

Rögzítés

Erősítse az akciókamerát a védőtokba. A védőtokot a kapott szerelési tartozék segítségével a ruházatára, a felszerelésére, a bukósisakjára stb. erősítheti.

Képek és videofelvételek rögzítése

Videó üzemmódban videofelvétel indításához, vagy leállításához nyomja meg az OK gombot.
Kép üzemmódban kép készítéséhez nyomja meg az OK gombot.

Képek és videofelvételek megtekintése

Megtekintés üzemmódban a következő vagy az előző képre vagy videofelvételre váltáshoz nyomja meg az FEL vagy a LE gombot. Videofelvételek lejátszásához és leállításához nyomja meg az OK gombot.

Navigáció a Settings (Beállítások) menüben

A beállítások menüben a FEL és a LE gombbal navigálhat a választható lehetőségek között. Nyomja meg a OK gombot a választható lehetőségek kiválasztásához és megerősítéséhez.

ⓘ A beállítások menü leírását a bővített online kézikönyvben találja.

Fájlok külső készülékre történő átvitele.

Csatlakoztassa a kamerát a készülékéhez egy micro USB kábel segítségével. Vigye át a készülékére menteni kívánt fájlokat.
Másik lehetőségként vegye ki a microSD kártyát a kamerából, és helyezze a készülékéhez csatlakoztatott kártyaolvasóba.

Műszaki adatok

Termék	Akciókamera
Cikkszám	ACAM11BK
Méretek (h x sz x m)	60 x 31 x 41 mm
Akkumulátor kapacitás	900 mAh
Memória	MicroSD kártya (2 – 32 GB) (nem tartozék)
Kameralencse	Látószög = 100 fok
Képformátum	.jpg
Képfelbontás	0,3 MP – 5 MP
Videoformátum	.avi
Videofelbontás	640 x 480 px – 1280 x 720 px
Képkocka-sebesség	30 fps
Felvételi idő	≥ 1,5 óra
Kijelző	2.0 LTPS
Áramerősség	Standby: 170 mAh Working: 190 mAh
Töltési idő	3 óra